

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
BFC Bagotville, CP 380
CFB Bagotville, PO Box 380
Bâtiment 71, local 115
Building 71, Room 115
Alouette
Quebec
G0V1A0

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
TPSGC/PWGSC
BFC Bagotville, CP 380
CFB Bagotville, PO Box 380
Bâtiment 71, local 115
Building 71, Room 115
Alouette
Québec
G0V1A0

Title - Sujet Aluminum Floating Docks System	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0138-12L002/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client W0138-12L002	Date 2013-01-21
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$BAL-001-15115	
File No. - N° de dossier BAP-2-35529 (001)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-01-28	Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Tremblay, Marial	Buyer Id - Id de l'acheteur bal001
Telephone No. - N° de téléphone (418) 677-4000 (4159)	FAX No. - N° de FAX (418) 677-3288
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: For the Cadet Region Support Unit East Region (CRSU East) - DND Delivery and Installation Site: Anse a Benjamin La Baie - Saguenay, Quebec, Canada	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) Signature Date	

Please correct the mandatory requirement # (3) by deleting the words "an aluminum" in the line "Same field means" (on page 12); as shown below:

Mandatory Requirements	
(3)	<p>Experience of the Bidder</p> <p>Bidders must have successfully completed at least three (3) projects of a minimal scope and in the same field as required herein.</p> <ul style="list-style-type: none"> • <u>Minimal scope means</u>: a project of a minimum value of \$75,000.00. • <u>Same field means</u>: design and manufacture an aluminum a floating docks system anchored with chains and deadmen. <p>➔ In order to demonstrate that the company has the necessary qualifications, bidders must provide a list of relevant projects that they have completed (at least three projects), list of projects that should include a short description of each one, the company's responsibilities in each, the project duration and value, as well as the name of the client for whom the work was performed.</p>